

JÖESTÉ!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Calea Regele Ferdinand 64-6
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
F Ü G G E T L E N
POLITIKAINAPILAP

CLUJ, 1936. V. ÉVFOLYAM
AUGUSZTUS 19
190. SZÁM

Szerda

Hetekig

Berlin felé irányult a világ figyelmé és érdeklődése, Berlin felé, helyesebben az olimpiász küzdelmei felé. Oda, ahol félszázánál több nemzet fiai mérték össze testi és szellemi erejüket. A nemes torna véget ért. Szétoszlóban van már a versenyzők sokezer főnyi csapata. Van, amelyik dicsőséggel, talán világraszóló dicsőséggel tér haza s van, amelyik minden jelentősebb siker és eredmény nélkül. Mindenesetre édesebb a győzelem és dicsőség édes ízével távozni a nagy nemzetközi sportviadal színhelyéről, mint a kudarcok és lemaradások valami keserűségével. De azért egyetlen nemzetnek, egyetlen versenyzőnek sem szabad igazában telkeserednie, mert a számukra talán nem teremtett ott babér. Hiszen ezek a küzdelmek mind nemesek és szépek, testet, lelket edzőn felemelők, akaratot acélosítók, mert a nagy versenyek minden résztvevője valami hasznot és tanulságot mégis levonhatott a maga számára. Tanult, látott, ismereteket, barátságokat kötött, összeköttetéseket szerzett és olyan kapcsolatokat, amelyeknek hasznossága később fog megmutatkozni. Aztán ezeken a viadalokon már régen bebiztosult, hogy könnyen lehetnek az elsőből utolsók és az utolsókból elsőek. Elég arra gondolni, hogy a lenézett sárgák, a japánok az utolsó olimpiászokon mennyi dicsőséget tudtak szerezni maguknak és éppen az utolsókban, ahol 20 év előtt még senki sem volt hajlandó komolyan venni őket. Senki sem megy el tehát erről az olimpiászról, hogy valami hasznot, előnyt, tanulságot, a jövőben értékesíthető ismeretet és tapasztalatot ne vienne magával. Ki tudja, hogy aztán az el-elkövetendő évek során ezek a megismerések és tapasztalatok milyen értékes gyümölcsöket hoznak teremni számukra. És még egyet. Ez az olimpiász nyilvánvalóvá tette ismét és megújra a világ számára, hogy az ilyen nagy nemzetközi erőmérkőzéseken fajok, vallások, meggyőzések felett mindig csak az győz és győzhet aki különbet produkál. Ha pedig az olimpiászról hazatérők emellett még az emberi szolidaritás gondolatának Berlinben hatalmas máglyatüzzel fellebbogott lángjából is vinnének egy szikrát, egyetlen sugárnyi fényt lelejtik, ha ez a nagy összetalálkozás arra is jó volt, hogy faj és faj, ember és ember közelebb juttasson egymáshoz, akkor talán a

nagy erőmérkőzéseknek nem csak sportvonatkozásban mutatkozik majd meg a haszna, hanem egyetemes emberi értelemben is. Szakadékokat hidal ugyanis át, távolságokat kapcsol össze, lélek és lélek között és lassan-lassan

mégis csak kialakítja az embereken; nemzeteken sportversenyzőn keresztül az együttműködés szükségyszerű eszméjét. És ha Berlin akármilyen keveset is tudott tenni az emberi szolidaritás erősödése tekintetében, akkor az

olimpiász már nemcsak sportcselekedet volt, hanem olyan politikai cselekedet is, amelynek minél több és minél szebb folytatásait szeretnők látni. Minél többször és minél több helyen.

A legtejjesebb semlegesség vagy a nemzetközi beavatkozás mellett kell döntenie Európa népeinek a spanyolországi testvérharcokban

Badajoz elfoglalása után sor kerül most már Madrid ostromára is. Kivévézések, uccai harcok, bombázások s a két tábor elkecsereedett ellenállása jellemzik a hírhedten elfajult spanyol polgárháborút. Jugoszláv-magyar közeledés szükségességét hangsúlyozta Belgrádban Popovics parasztpárti politikus. Európa külpolitikájára nézve döntő jelentőséggel bírnak Vansittart angol külügyi államtitkár berlini tárgyalásai a német-angol barátság ujrafelvételéről

(PARIS.) Franco tábornok támadásának hevessége tegnap sem vesztett erejéből. Badajoz elfoglalása és a déli és északi frontok egyesítése a hivatalos kormányt rendkívül válságos helyzetbe sodorta. A Reuter jelenti Gibraltárból, hogy a badajozai ütközet rendkívül elkecsereedett volt és rengeteg véráldozattal járt. A borzalmas uccai harcokban a kormánycsapatok és a kormányhű lakosság egyrésze minden talpalattnyi földet a végsőkig védelmezett. A házak százai lettek a repülőbombák, a gránátok és lángok martaléka. A városban nincs család, amelynek egy-két tagja el nem esett volna, de vannak nagy számmal teljesen kiirtott családok is. Irun és San Sebastian elfoglalása küszöbön áll, amelyet az Espagna és Valasca cirkálók a tenger felől támadnak. Ujabban Ventés De Irun, Pasajes, Erondo és Anteguarra és Beutos helységek estek el. San Sebastianban a lakosságon pánik hangulat vett erőt. Megkezdődött a menekülés. A rend teljesen felbomlott és a várost védő kommunista milícia tulajdonképpen kettős fronton harcol. A Daily Telegraph szerint Franco tábornok a badajozai küzdelmekben 8 ezer idegen legionistát, 8 spanyolországi zászlóaljot, tízezer marokkói vadászt, egy lovasezredet és egy utász-zászlóaljot, összesen 30 ezer embert dobott az első vonalakba. A csapatok felszerelése kitűnő volt és a támadás 24 új és 20 régebbi

tipusu bombavető repülőgép és modern ágyuk támogatták, de gázbombák és lángszórók nélkül. Az Evening Standard közli, hogy Franco és Molla tábornokok által Irun és San Sebastian helyőrségeinek a kiűrésre adott 24 órás haladék lejárt. Közben a védők számtalan tuszt szedtek össze azzal, hogy a városok bombázása esetén kivégeztetik őket. A Reuter iroda jelenti, hogy a 24 óra lejártával mindkét város bombázása szárazföldről, tenger felől, valamint a levegőből meg-

kezdődött. Hír szerint a baloldaliak az elfogott tuszokat mind kivégezték és felkészültek az élet-halál küzdelemre. Mint Sevilából közlik, kormányrepülőgépek ismételten bombázták Granadát és a világhírű műértékű Alhambra palotát, amelynek fele már romokban hever.

Burgosi híradás közli, hogy a kormánycsapatok által tegnap délelőtt elfoglalt Majorcát a felkelők még a tegnap délután visszafoglalták.

Madrid közvetítést vár

A veszteség mindkét oldalról nagy.

Szenzációs értesülése van a Tempsnek, amely szerint a madridi kormány erősen érzi veszélyeztetett helyzetét és szívesen venné, ha valamelyik nagyhatalom vállalná a közvetítést, bár a

tulzó baloldaliak erről jelenleg hallani sem akarnak.

Sevilából jelentik, hogy a harcok a Malaga-fronton is teljes erővel folynak s a malagai kikötőből a kormányhajókat biztonságosabb helyre akarják vezényelni.

Megkezdődik Madrid ostroma

AA Havas iroda szerint Franco, Molla és Cabanelias tábornokok tegnap Burgosban haditanácsot tartottak és elhatározták a Madrid elleni hadműveltek erőlyes megkezdését. A Reuter megjegyzi, hogy valószínűleg még ma megindul a kiméletnélküli ostrom a főváros ellen is.

Madridból jelentik, hogy Azana köztársasági elnök elrendelte az összes kongregációk feloszlatását és vagyonuk lefoglalását. A Havas iroda fenntartja azt az értesülést, hogy még hosszú, tartós harcra van kilátás. Lisaboni híradás szerint Badajoz elfoglalása után a felkelők közeli Oliven-

DAVILA MOZGÓ

Cow-boy!

Cow-boy!

Halál légió

Főszerepben:

Randolph Scott

A cow-boyok királya

Szerdától: TARAS BULBA

ga városát is elfoglalták. Saragosa körül viszont a kormánycsapatok értek el sikereket.

6785 SZEMÉLYT MENTETEK MEG

A német távirati iroda jelenti, hogy a hetek óta tartó spanyol forradalom tartama alatt a spanyol vizekre küldött hadihajók összesen 6785 személyt mentettek meg, köztük 3580 németet. Mint-hogy még sok segélyre szoruló van Spanyolországban, a német hajók visszahívására egyelőre nem gondolnak.

VANSITTART BERLINI TANÁCSKOZÁSAI

(LONDON.) A Times Vansittart államtitkár berlini látogatásával kapcsolatban megjegyzi, hogy bár Vansittart utja egyelőre csak magánjellegű volt, alkalma nyílt Hitleren kívül Göring, Hess, Göbbels és Neurath minisztereket megismerni és megvetni alapját az új német-angol barátságnak, amelynek az európai külpolitika szempontjából rendkívüli fontosságot tulajdonít.

AZ ANGOL SAJTÓ ÁLLASFOGLALÁSAI

A munkáspárti Manchester Guardian a tuzó baloldali elemekről és a spanyolországi szocialdemokrata párt helyzetéről ír, amelyet végzetes kalandba sodort az anarchista és szindikalista csoport anélkül, hogy ezért a felelőséget a világ közvéleményével szemben vállalhatná.

A Star elhibázottnak tartja a semlegeségi indítványt és ellenkezőleg nemzetközi beavatkozást sürget, hogy a megszárlásnak végre vége legyen. A Morning Post pedig a legszigorúbb semlegeséget tartja egyedüli eszköznek arra, hogy a harcoló felek beszüntessék ellenségeskedéseiket. Az Evening News szerint az a terv, hogy a hadviselő felek között közvetíteni kellene, idejétmúlt dolog, mert az elkeseredés már oly nagy és az ellentétek annyira elmérgesedtek, hogy a forradalom csak az egyik fél tökéletes legyőzésével érhet véget. Ami pedig a kegyetlenségeket illeti, egyik fél sem vehet a másik szemére semmit és még a kezdeményezés ténye is erősen vitatható.

UCCAI HARCOK MADRIDBAN

Ugyancsak Stefani jelenti, hogy Madrid uccáin újból kiújultak a harcok. Hatalmas forrongást kel-

tett, hogy Fanjul tábornokot és Quintana ezredest, akiket forradalmi tevékenység miatt tartóztatott le a madridi kormány, tegnap reggel minden ítélet kimondása nélkül az egyik madridi kaszánya udvarán kivégezték. Emiatt a Madridban lévő Francopártiak véres uccái harcokat kezdtek a néppárti örökkel. A harcba a katonaság is beleszólt és Madrid egyes uccái valóságos hadszíntérré alakultak. A házak tetjén elrejtett gépfegyverekből lövöldözött a lakosság a katonákra. A halálos áldozatok számáról nem érkezett jelentés.

A Havas iroda jelenti, hogy Lucien Porvell neves francia újságíró, aki egyik kollegájával együtt tudósítási anyagot szerezve repülőgépen járta be Spanyolország egyes részeit, hogy lapjának érdekes és pontos riportokat küldjön, repülőszerencsétlenség áldozata lett. Kényszerleszállást végezve, olyan szerencsétlenül ért földet, hogy mindkét lábát eltörte, míg kollegája szintén súlyosan megsebesült.

A Vatikán-városból jelentik: A spanyol kormány megbízottját, Zuluetat a régebbi külügyminisztert felszólították alkalmazottjait, hogy hagyja el helyét és engedje

át a Burgosból kinevezett új követnek. A vita során majdnem rever-harcra került a sor a két párt között, amibe a hatóságok a területen kívüli jog miatt beleszólni sem tudtak.

(BERLIN.) A német távirati iroda közli, hogy a német választ a spanyol semlegeségi kérdésben hivatalosan megküldték Párisnak és az nagyjában megegyezik a francia tervvel, de követeli az Asturia közelében lefoglalt német repülőgép és őrizetbe vett pilótája azonnali szabadonbocsátását. A sajtó a fokozódó moszkvai befolyás ellen ír, amely Európa legújabb tüzfészékévé Spanyolországot tette. Az Angriff, a Völkischer Beobachter ér Berliner Börsenzeitung szerint Hitler erélyessége mentette meg ettől a sorstól Németországot és elkerülhetetlenül szükség van a jobboldali nemzetek összefogására.

Cyano gróf tegnap Chambrun francia nagykövettel újlag közölte, hogy Olaszország csak feltételelesen járul hozzá a semlegeségi egyezményhez, ha az tényleg általánosan és a legszigorúbb formában lép életbe. Elsősorban is ha a toborzások és a hadianyagszállítások megszűnnek.

Román tiszti küldöttség Prágában

(PRÁGA.) Tegnap a román tiszti küldöttség érkezett ide ilasievici, Popescu és Jacobici tábornokok vezetésével, akiket ünnepelesen fogadtak. A román

tiszti küldöttség részt vesz a csehszlovákiai hadgyakorlatokon, hasonlóképpen a szintén Prágába érkezett orosz, francia és jugoszláv katonai küldöttségek.

A jugoszláv-magyar közeledés jegyében

(BUDAPEST.) Popovici Milán, a jugoszláv parasztpárt vezére, meglepő nyilatkozatot tett egy magyar újságíró előtt. Szerinte Magyarország és Jugoszlávia között nagy szükség van a közeledés létrehozására, a két ország felelős vezetőinek találkozása és tanácskozása révén. Főleg gazdasági téren és a boisevistá vesze-

delem leküzdésére. Ha Magyarország és Lengyelország nem álltak volna eddig is ellen, erőteljes kommunista zavargások törtek volna ki a Balkánon is. Jugoszlávia jórészt azért is nem ismeri el a szovjetet, mert ahol a szovjet-követség megjelent, rendszerint erősödött a kommunista izgatás

A varsói tanácskozások

(PARIS.) A Temps hangsúlyozza, hogy Gamelin francia vezérkari főnök varsói látogatása, amely tegnap véget is ért, nem jelent változást a francia-lengyel külpolitikában és a megbeszéléseknek nincs németellenes élük, amit bizonyít az is, hogy maga Németország sem tulajdonít különösebb jelentőséget a tanácskozásoknak. Franciaországtól egyébként is távol áll a zavarteltetés és izgalmas hangulat fokozása.

A szenátus és kamara nyári

Benes csehszlovák államfő kupát adományozott a kisantant-futball válogatottjai részére

(BUCURESTI.) Benes csehszlovák államfő a kisantant-államok futballszövetségeinek részére kupát adományozott, amelyért két éven keresztül minden ország két-két mérkőzést fog a többi résztvevőkkel játszani. Az első

mérkőzés Románia és Csehszlovákia között 1937. május 9-én lesz.

Berlinben egyébként most zajlott le a Középeurópai Kupa értekezlet, amelyen Jugoszláviának és Romániának a kupa mérkőzé-

Olajképek

Akvarellek

Tusrajzok

engyel

Sándor

KÉPKIÁLLITÁSA

aug. 15-22.

Str. Memorandului 23.

(Gutenberg-Ötthon.)

sekre való bevonásáról tanácskoztak. Mauro olasz delegátus megbízást kapott, hogy idevonatkozólag tervezetet dolgozzon ki, amelyet novemberben az Interiarienben tartandó rendkívüli közgyűlésen fog majd előterjeszteni döntésre.

Románia nemzetközi mérkőzéseinek naptárát a közelebbi hónapokra a következőképpen állították össze: Október 4. vagy 25. Magyarország—Románia válogatott mérkőzése Bucurestiben, 1937 június 27. Románia—Svédország gal méri össze erejét, ugyancsak Bucurestiben, míg a revánsmérkőzés Stockholmban lesz. 1937 szeptü 13. és okt. 15-e között a román csapat a német válogatottal játszik, 1937 május 10-én pedig Belgium, vagy Portugália csapatával. De szó van egy-egy nemzetközi mérkőzés leköltéséről Ausztriával, Görögországgal, Egyiptommal (ezzel esetleg Romában fognak játszani), valamint Prága válogatottjával is.

ZATONYRA FUTOTT EGY ROMÁN GÖZÖS, DE KISZABADULT

(BUCURESTI.) A Curentul jelenti, hogy a Regele Carol román gőzös Korfu szigetétől 12 mérföldnyire délkeletre zatonyra jutott. A hajó elülső részén könnyebben megsérült, majd saját erejéből kiszabadítva magát, folytatja útját Constanta felé. Az anyagi kár nem nagy. Az utasokat semmiféle veszély nem érte.

SULYOS FORGALMI SZERENCSETLENSÉGEK AZ ORSZÁGBAN

(BUCURESTI.) Tegnap több súlyos forgalmi szerencsétlenség történt az országban. Bucurestiben a rádióleadó állomás közelében egy nagy sebességgel haladó repülőgép beleszaladt a gyalogjárók egy csoportjába. Eschenasi régiségkereskedő a szerencsétlenségnél életét veszítette, míg Sabina Ornstein és egy fiatal nő súlyosan megsebesültek.

Súlyos gépkocsi szerencsétlenséget jelentenek Moreniből is. Itt egy utasszállító autóbusz kormánytörés következtében felborult. Kilenc utas súlyosan, köztük három életveszélyesen megsebesülve került a pleesti kórházba.

LELKETLEN EMBEREK PUSZTÍTJÁK A CIPARIU-UTI VIRÁGGRUPPOKAT

(CLUJ.) A Cipariu-ucca lakói panasszal fordultak szerkesztőségünkhöz. Elmondották, hogy a város annak idején, amikor az uccát rendbeszedte, a jobboldali járda szélén virággruppokat létesített, amelyeket azután tavasszal annak rendje és módja szerint be is iltettek. A virágok az ucca lakóinak legnagyobb örömére szépen fejlődtek s mindenki leszevára, hogy ki is nyiljanak. De akkor kellemetlen csalódás érte a virág-barát lakókat. Alighogy kinyílt egy virág, reggel csak letörött szárát találták meg, sőt igen gyakran tövestől kitépték. Az ucca lakóinak felháborodása addig ment, hogy éjjel az ablakokból lesték a virágtolvajokat. Nehányszor sikerült is megpillantani őket egy-egy részeg ember, vagy uccai leány személyében, akik bizonyára szobájuknak díszül szánták az ucca ékesítésére rendeltetett virágokat. A Cipariu-ucca lakói most arra kértek fel bennünket, hogy hívjuk fel a viráglopásokra a hatóságok figyelmét. — Szükséges is volna, hogy a rendőrség erélyesen lépjen fel ezekkel a szívtelen és durvalelkű egyénekekkel szemben.

ÖNGYILKOSSÁGOT KÖVETETT EL A KÉPZELT BETEG

(BÉCS.) Egy bécsi tisztviselő hatvan éves felesége öngyilkosságot kísérelt meg, leugorva a második emeletről. Súlyos sérülésekkel szállították kórházba, ahol gondos ápolással sikerült megmenteni az életnek. Amikor kihallgatták elmondta, hogy nem akart meghalni lassu, nagy fájdalommal.

— Éreztem, hogy a rák mindjobban elterjed a testemen. Inkább választottam tehát a halált, semhogy irtózatossá váljak a gyerekeimnek! — mondotta.

Az asszonyt gondos orvosi vizsgálat alá vették és legnagyobb meglepetésre azt állapították meg, hogy az asszonynak nincs és nem is volt rákja, sőt még csak hajlamosságot sem mutat a rákbetegségre. — Kiderült, hogy a hatvan éves asszony pusztán képzelődés áldozata lett és képzelt betegség miatt akarta elvetni magát az életet.

RABLÓBANDA GARAZDALKODIK BUCOVINÁBAN

(STOROJINETI.) Vakmerő rablótámadás történt a storojineti megyei Dracineshti községben. Eddig még ismeretlen tettesek éjnek idején behatoltak Dora Kamil kereskedő házába. Az asszony gyermekével együtt éppen aludt, amikor a banditák betörték abba a szobába, ahol a nő pihent. Felköltötték álmából, hajánál fogva kirántották az ágyból és irtózatossan megkínözva követelték, hogy adjon elő pénzt. Az asszony erre nem volt hajlandó, mire a banditák többször Dora Kamila löttek, aki vértől boritva eszméletlenül esett össze. Ezután a rablógyilkosok a fiura vetették magukat, akit ugyanaz a sors ért. Végül a banditák felkutatták az egész házat és 200 ezer lej készpénzt találtak, amit magukkal vittek. Az asszony és fiát haldokolva szállították kórházba. A banditák kézrekerítésére a legerélyesebb nyomozás indult meg.

Meg kell feleltetni a vízdíjak törvénytelen kivetését

(CLUJ.) A vízügyigazgatóság nemrégiben 1600 új vizórát szereltetett fel a város különböző részein. Alig készültek el a munkások a szerelési munkálatokkal, a vízügy mindazoknak a háztulajdonosoknak, akiknek telkén új vizórát állítottak fel, borsos számlákat kézbesített ki. A számlákon szinte csillagászati számokban kifejezve ott ékeskedett a vizórák ára, szerelési költség stb. és a végösszeg olyan hatalmas, hogy amikor a háztulajdonos megpillantotta, valósággal a szédülés környékezte. A számla alján pedig meglehangú felszólítás, hogy a „fenti összeget város határidőn belül be kell fizetni a vízügy pénztárába.”

Amikor az első számlákat a vízügy kézbesítette, a „Jóesteti” hasábjain nyomatékosan figyel-

meztettük a háztulajdonosokat, hogy az új közigazgatási törvény nem kötelezi őket arra, hogy a vizórát megfizessék, csupán mérésélt bérösszeget állapíthat meg az órák használata után a közüzem és éppen ezért a kiróvást, mint törvényellenest feleltették meg. A háztulajdonosok azonban, úgy látszik, nem tartották szükségesnek a feleltetések benyújtását, mert eddig a városi iktatóba mindössze 90 feleltetés futott be. Meglepő könnyelműség ez a háztulajdonosok részéről önmagukkal szemben. A feleltetési időpont ugyanis a kiróvás kikészítésétől számított 15 nap múlva lejárt és azután elveszti feleltetési jogát a háztulajdonos és nem élhet jogorvoslattal a törvénytelen kivetéssel szemben.

Vegyen Magánalkalmazotti Jorsjegyet csak 26 lej. Huzás időpontja közeledik! — Kapható az összes dohányüzsdékben

Hétszázötven milliós gyémántot raboltak el a meggyilkolt gyémántkirálytól

Éghalállal végezték ki saját páncélzékére zárt dugaszdag amerikai gyémántgyűjtőt

(NEWYORK.) Ezelőtt három évvel találták meg a délafrikai Rhodéziában azt a hatalmas gyémántot, amelyet a felfedezője után Cape néven ismernek szerte a világon. Ezt az értékes gyémántot találója el akarta adni, ezért először 50.000 fontsterlinget kért. Néhány nap alatt a gyémánt értéke 150.000 fontra emelkedett, azonban ekkorra már nem volt eladó a gyémánt, mert a tulajdonos úgy gondolta, hogy sokkal nagyobb árat is tudna érte kapni. Es tényleg kapott is, mert az amerikai gyémántkirály, Pocklington kerek egymillió fontsterlinget adott érte.

AKI EGY ÉVTIZEDEN KERESZTÜL KÉSZÜLT A RABLÓGYILKOSSÁGRA

Pocklingtonnak volt egy szolgálja, aki több, mint tíz évig szolgálta gazdáját hűségesen és így sikerült is annak bizalmába férkőznie. Így történt meg, hogy amikor a vásár megkötése után egyedül maradt, gondosan bezárt minden ajtót és szolgájának meghagyta, hogy be ne engedjen senkit. Nem is gondolt arra, hogy maga a szolgálja is veszedelmes ganszter, aki már több, mint tíz éve vár arra az alkalomra, hogy gazdája egyedül legyen és kirabolja őt.

A gyémántkirálynak volt egy hatalmas páncélszobája, amelyben gyémánt-ritkaságait tartotta. A páncélszoba különféle biztonsági berendezésekkel volt felszerelve, úgy, hogy légmentesen el lehetett zárni s a vérszengőök légiója figyelmeztette a gazdát, hogy ha valaki is a páncélteremhez merne nyulni.

LASSU ÉHHALÁLRA ÍTELVE A LÉGMENTES PÁNCÉLSZOBÁBAN

Miután a szokásos óvintézkedéseket Pocklington megtette, ki-

nyitotta a páncéltermet, amelynek ajtaját maga után a nagy izgalomban elfelejtette becsukni. Ezt az alkalmat, amelyre egy évtized óta várt, használta fel a ganszter, aki macskaléptekkel gazdája után lopódzott, rávetette magát és törrel a nyakába szurt. Az eszméletlenül elterülő milliomos kezéből kivette a gyémántot, majd még több nagyrértékű ékszert magához véve, kiment a páncélszobából, amelynek ajtaját gondosan lezárta, a vérszengőket helyreállította, úgy, hogy a gyémántkirály saját páncélszobájában halálra volt ítélve.

A szerencsétlen embert, akinek az lett a végzete, hogy dugaszdag volt, csak napokkal később találták meg, természetesen holtan. A rendőrség a megszökött ganszter után megindította a nyomozást és ez okból a londoni Scotland Yardtól kért segítséget, ahonnan több híres detektív indult el Amerikába, hogy a vakmerő rablógyilkos gansztert kézrekerítse.

— Pálffy Márton irodalmi alapítvány. A helybeli Unitárius Kollégium igazgatósága elhatározta, hogy fenti címmel egy alapítványt létesít elhunyt nagynevű tanára emlékére. E célból felkéri a megboldogult Pálffy Márton tanítványait, barátait és tisztelőit, hogy koszorúmegváltás, vagy más címen sziveskedjenek az alapítvány létesítéséhez hozzájárulni s az erre szánt összeget bármily szerény összeget is elfogadják. Pálffy Zsigmond kollégiumi igazgató címére elküldeni. A hozzájárulásokat nyilvánosan nyugtázzuk.

Sovatara

luxus autók ar indul szombat (22-én) délután 6 órakor.

Visszaandulás vasárnap este kilenckor. — Kényelmes jofel ülések — Kiválóan nagyon olcsó étlapszerinti kifutó penzió — Egy-egy ut három óra — Jelenkezni penzió délig Clujonja

MEZEI

menetfegyverében, P. Unitárius Városi, Dejen és Turdan pedig a mezőgazdaságnak.

KÉTNAPOS KÜLMISSZIÓI KONFERENCIÁT TART A REFORMATUS EGYHÁZ TURDÁN

(CLUJ.) A református egyház augusztus 30-án és 31-én tartja negyedik külmisziói konferenciáját Turdán. A kétnapos konferencián előadást tartanak: dr. Tavaszy Sándor teológiai tanár, László Dezső kollégiumi vallásnár, Babos Sándor lelkész, aki a napokban tért vissza öt éves külmisziói munkásság után Mandzsuriából, Szigethy Béla, Sipos Géza, dr. Dávid György, Horváth György, Nagy Mózes, Coulter Tamás skót lelkész és Horváth Jenő. A konferenciával kapcsolatos bibliaköröket vezetik: Babos Sándor, Zágony Anna, Borbáth Dániel, Szaplóczayné Sziklai Ilona, Dávid Gyula, dr. Szentkirályiné Balogh Lujza, Bedő Béla, Jánosiné Brandt Laura.

A külmiszió barátainak turdai konferenciájára ezennel meghív az egyház minden érdeklődőt, aki részvételét lelkésze útján legkésőbb augusztus 25-ig bejelenti az óturdai lelkészi hivatalnál (Turda-Vecse, jud. Turda). A rendezőség a résztvevőknek ingyenes szállást és olcsó étkezést biztosít.

ÖNSEGÉLYZŐ EGYESÜLETET ALAKITOTTAK A PÉNZÜGYI TISZTVISELŐK

(CLUJ.) A helyi pénzügyigazgatóság, illetve a megyei pénzügyi intézmények főtisztviselői D. Ionescu volt behajtási pénzügyigazgató kezdeményezésére egyesületet alakítottak, amely a közös kari érdekek védelme és szem előtt tartásán kívül önszegélyző egyesület jelleggel is bír. Az alakuló gyűlésen több mint 100 érdekelte tag jelent meg és a megjelentek elfogadták az előterjesztett alapszabály tervezetet, majd megválasztották a vezetőséget, amely szerint elnök lett Vladimir Munteanu, alelnökök dr. Emil Pop és Simion Aron, tagok Tudor Olteanu, Gh. Margineanu, Simion Tamas, Ilie Rusu, Balcea Gh. és Adam Gheorghiu, ellenőrök Szabó Josif, Emil Felderean és Joan Hurducas, póttagok Eugen Hulinc, Alexandru Lahodni és I. Cruta, vezértitkár Constanta Rusca, jegyző Ilie Bustenariu, pénztárnok Juliu Bogdan, ellenőr pedig Gh. Dragusin. — Ugyancsak az alakuló gyűlésen tiszteletbeli elnökökké választották Ion Coltofeanul, a pénzügyminisztérium személyzeti osztályának igazgatóját, C. Procopiu pénzügyminisztériumi adóbehajtási igazgatót, akiket megválasztásukról táviratilag értesítettek, továbbá dr. Juliu Tósa pénzügyi vezérfelügyelőt és Dinca Ionescu pénzügyigazgatót.

Sport

Házat, autót, bundát kapnak a német olimpiai bajnokok

(BERLIN.) Misem jellemzőbb a németek sportfanatizmusára, mint az, hogy fejedelmi ajándékokkal halmozzák el a versenyzőket. Így például Karl Heim a kalapácsvetés olimpiai bajnoka házat kapott. A magylelkű adományozó az egyik cigarettagyár tulajdonosa annyira el volt ragadtatva derék bajnokának teljesítményétől, hogy egy hamburgi házat ajándékozott a szerencsés Karl Heimnek. De ajándékokkal halmozzák el a többieket is. Így például az Arendt-testvérek is nagy ajándékokat kaptak. Gisella, aki bronzérmert nyert a 100 méteres női uszásban, egy drága perzsabundát kapott. Heim, aki szintén jól szerepelt az uszásban, ugyanettől a cégtől szőrmével bélelt télikabátot kapott. Még szerencsésebb volt Konrad Frey, aki a tornaversenyek során lóvon olimpiai bajnokságot szerzett. Egy kétüléses autót kapott ajándékba. A cég főnöke az autó mellé egy kis beszédet is mellékel. Elmondotta, hogy stilszerűbb lett volna, ha a lóvon elért győzelemért lovat ad, de úgy érzi, hogy manapság az autó mégis csak jobb közlekedési eszköz. Így a németek...

EGYMILLIÓ MÁRKA AZ OLIMPIA TISZTA BEVÉTELE
(BERLIN.) A valóban nagyszabású és szép attrakciók rendszerint üzletileg is kifizetődnek. Ezt igazolja a berlini

olimpia is, melyet összesen 1 millió 200 ezer ember nézett végig, ebből a számból 150 ezer ember külföldi volt. A német vasutak ezer különvonattal öntöttek ezt a roppant tömeget Berlinbe és onnan hazafelé. Az olimpia bruttó bevétele 7 és fél millió márka (közel félmilliárd lej) volt. A rendezési költségek 6 és fél millió márkát emésztettek fel, a tiszta haszon tehát egymillió márka (kb. 50 millió lej). Ha ehhez hozzávesszük a 150.000 külföldi által Németországba hagyott pénzt, úgy megállapítható, hogy a németek nemcsak sportbelileg értek el hatalmas sikert, hanem fénves üzletet is csináltak az olimpiával. 50 millió lej tiszta haszonhoz és a 300-400 millió lej értékű olimpiai stadionhoz jutottak ingyen a németek!

(SLAGERSEE.) A magyar amatőr válogatott labdarúgócsapat a seeländi kerület válogatottjával 1:1 (1:0) arányban döntetlenül játszott.

KIKAPOTT A KINAI VALOGATOTT FUTBALLCSAPAT BÉCSBEN. Nagy nemzetközi programot bonyolított le Bécs szombatán. A Rapid a kínai olimpiai válogatott futbalcsapatral mérkőzött s azt 4:2 (3:2) arányban győzte le. A kínaiak meglepően jól játszottak. Az Admira a belgrádi Jugoslaviát 5:4 (2:3) arányban verte.

Hat új országos rekord a nemzeti uszó-bajnokságok első napján

(EFORIE.) Az országos uszó-bajnokságok első napja hat új országos rekordot hozott. Részletes eredmények a következők:
800 m-es gyorsuszás. 1. Kelemen CST 11 p 52 mp., országos rekord. 2. Daróczy SCT 12 p 12 mp. 3. Bundialek CAC 12 p 39 mp.
100 m-es női hátuszás. 1. Kohn CST 1 p 41.7 mp. 2. Leibovits ILSA 1 p 43.2 mp.
100 m-es férfi hátuszás. 1. Aranyossy 1 p 20.2 mp. 2. Fischer ILSA 1 p 24.6 mp. 3. Fejér U 1 p 24.6 mp.
200 m-es női melluszás. 1. Perlaki CST 5 perc 38.3 mp. 2. Orosz U 3 p 41 mp.
4x200 m-es gyorsstaféta. 1. CST (Tóth, Dienes, Daróczy, Kelemen) 10 p 19 mp. Országos rekord. 2. ILSA 11 p 53 mp.

KISPEST VÁROSUNKBAN
(CLUJ.) A román-magyar labdarúgó békét zavaró okokat az utóbbi hetekben sikerült kiküszöbölni, úgyhogy szombaton és vasárnap már ismét magyar csapat a bajnokság ötödik helyezettje: Kispest lesz városunk vendége. Kispest egyike a legszebb és legeredményesebb futballt játszó magyar csapatoknak, mely már nem is egyszer verte Újpestet és a Ferencvárost. Szombaton a CAC csapata lesz Kispest ellenfele, melyet erre az alkalomra néhány CAO-játékoskal erősítettek meg. Vasárnap a Victoria teljes első csapata játszik a magyar együttesrel, melyet a két helyi egyesület csak nagy anyagi áldozatokkal tudott lekötni.

GOBELS német propaganda miniszter az olimpiai versenyzők tiszteltére az olimpiai berekészítése alkalmával estélyt adott és utána a résztvevők mámoros hangulatban igyekeztek hazafelé. Az egyik gépkocsi sofförje részeg fővel felborította a gépkocsit, amelynek versenyző utasai kisebb-nagyobb zúzódásokat szenvedtek, míg Stephens Helén a 16. méteres siklítás világbajnoknője karját törte. A gondatlan soffört letartóztatták.

(AIUD.) SOLVAY-CAC 4:2 (5:2), barátságos labdarúgómérkőzés, mely Dinca bíró erélytelensége miatt nagyon eldurvult. Ennek következménye pedig az lett, hogy Boldis, a CAC játékos a oly súlyos sérüléseket szenvedett, hogy valószínűleg hónapokig harcképtelen lesz. - CAC oldboy-Solvay oldboy 1:0 (1:0), góllövő Tisc Béla.

4x100 m-es gyorsstaféta. 1. CST (Dienes, Békéssy, Tóth, Kelemen) 4 p 25.5 mp. Országos rekord.
100 m-es női gyorsuszás. 1. Balló U 1 p 27.5 mp. 2. Raffael ILSA 1 p 35.7 mp. 3. Orosz U 1 p 43.3 mp.
100 m-es férfi melluszás. 1. D. Gherman CFR 1 p 21.1 mp. Országos rekord
400 m-es férfi gyorsuszás. 1. Kelemen CST 5 p 34.4 mp. Országos rekord.
2. Daróczy CST 5 p 42.6 mp. 3. Bundialek CAC 6 p 04 mp.
3x100 m-es női vegyesstaféta. 1. CST (Perlaki, Kohn, Szatmári) 5 p 04.2 mp. 2. U 5 p 06.3 mp.
200 m-es férfi hátuszás. 1. Aranyossy Ferar 2 p 52.4 mp. Országos rekord. 2. Fejér U 3 p 07.6 mp.
Vízipóló. CAC-Viforul Dacia 4:4 (5:1).

A VICTORIA labdarúgó csapata Aiud után Resitan 2:2 (2:1) arányban döntetlenül játszott az UDR csapatával. Góllövők: Nistor és Cociuba, illetve Chiroul és König.
(TIMISOARA.) Chinezul, ILSA vegyes-Rapid 8:1 (5:0).
(TG-MURES.) A szabadkai Zsak csapata a Mures ellen 2:1 (0:0), a CST ellen pedig 2:0 (0:0) arányban győzött.
(BRAD.) Banatul-Mica 2:0 (1:0).
(BELGRÁD.) Hungária Budapest-BSK 1:0 (1:0). A magyar csapat jó játékkal győzött Sztancsik góljával.
(SZOMBATHELY.) Haladás-Floridsdorf Bécs 3:2 (1:0).
A HAGGIBBOR KÖZLEMÉNYE. A Haggibbor tekéző intézőbizottság tisztelettel meghívja a tagokat, ugyszintén azokat, akik aktív részt akarnak venni egy a játékban, mint a vezetésben, pályafértekezletre a Cal. Victoriei 41. sz. alá holnap este fél 9 órára.

TURISTASÁG

(KIRÁNDULÁS. A cluji Kolping Legényegylet turista szakosztálya aug. 23-án, vasárnap reggel 3 órai indulással autóstúrát rendez az Intregáldi szorcon keresztül a remetei sziklaszorosba, honnan az EKE turista osztályával autót cserélve, Aiudon keresztül hazatér. Jelentkezni és érdeklődni a Legényegylet Barón L. Pop 3. szám alatt lehet.

(KIRÁNDULÁS TRASCAU VIDÉKÉRE. A Székely Társaság Iparos turista szakosztálya f. hó 23-án autós túrára rendez a festői szép fekvésű Trascau vidékére, valamint megismerlik a romjaiban is impozáns várat, mely a

Bedelea havas aljában fekszik. Jelentkezni a Minerva könyvkereskedésben. Vendégeket szívesen látnak.

(KIRÁNDULÁS A REMETEI SZIKLASZOROSHOZ. A Katolikus Kőr turista szakosztálya augusztus 23-án autókamionnal kirándulást rendez a festői szépségű Remetei sziklaszorosba. Indulás szombat éjjel. Felvilágosítással szolgálnak naponta Carolina-tér 8. sz. és este 8 órától az egyesület helyiségében, Cogălniceanu 7. sz. alatt a titkárnál. Turavezető: Vízihányó László. Vendégeket szívesen lát az egyesület.

Rádió

SZERDA, augusztus 19.

BUCURESTI. 6.30: Reggeli műsor. 13.30: Sport. 15.40: Lemezek. 19: Rádiózenekar. 20: Felolvasás. 20.20: Rádiózenekar. 20.55: Üzenetek. 21.10: Theodorescu Sándor hegedül. 21.40: Alkalmi csevegés. 22.10: Joannin Thea énekel. 22.30: Hírek. 22.45: Kis rádiózenekar. 23.45: Hírek, külföldre németül és franciául. 23.55: Hírek.

BUDAPEST I. 7.45: Torna, lemezek, étrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasás. 13.05: Katonazene. 14.30: Hegedűszám. utána ének. 15.40: Hírek. 17.15: Felolvasás. 18: Magyar nóták. 19: Anyák Nemzetvédő Bizottságának ünnepségeiről közvetítés. 19.35: Hanglemezes előadás. 20: Szalonzenekar. 21.10: A Csárdás előadásának közvetítése a Budai Színkörből. Utána hírek, majd lemezek.

BUDAPEST II. 20.20: Felolvasás. 21.55: Rendőrzenekar. 22.50: Hírek.

BÉCS. 13: Könnyű zene. 18: Zenezmok. 20.30: Rádiózenekar, utána vidám jelenetek. 23.10: Szimfonikusok. 24.25: Vonósnyeges.

— Ujból feszültté vált a palesztinai helyzet. Jeruzsálemből jelentik: A palesztinai helyzet uból rendkívül feszültté vált. Jaffában és Tel-Avivban ugy a zsidók, mint az arabok nagyfontosságú tanácskozásokat folytatnak, amelyekben a további lépéseket beszélnek meg. A zsidók és arabok vezetői közötti békéltető kísérletek teljesen sikerteleneknek bizonyultak.

— Lengyel Sándor képkiallítása a Gutenberg Otthonban. A jó szándék és nemes akarás mindig tiszteletreméltó. Lengyel Sándor egyike azoknak a képzőművészeknek, akik nagy célkoat tűznek ki maguk elé... Más lapra tartozik viszont, hogy az adottságaik milyen mértékben segítik elő céljaik megközelítését. Ötlekben nem volna szegény ez a festő, de az ötletek kivitelére nem mindig elegendő az alkotó készsége. A színekhez nagyon ért. Viszont anatómiai tudása megiehetően foggyatékos. Talán ezért is azok a munkái sikerültek leginkább, amelyekben kevés a figura, annál több a tájkép-részlet. Pedig ha ezt a fogyatékoságát egy kis tanulmánnal és rajzgyakorlattal pótolná, feltétlenül eredményes alkotó művész lehetne. Témái változatosak, de mégis leginkább Gutenberg-gel foglalkozik szívesen. Gutenberggel, a nyomdaipar atyámesterével, akit különböző variációkban igyekszik megörökíteni. Ezek közül a legjobban sikerült a fiatal, alkotókészségének teijében ábrázolt Gutenberg képmásai. Külön kell beszélnünk Lengyel Sándor grafikai munkáiról is. A művész ezen a terepen a legotthonosabban megbecsülni valót produkált. Nézetünk szerint Lengyel Sándor igazi terrénuma a grafika, mert, hogy ugy mondjuk ez „fekszik“ neki a leginkább. Mindent összevéve: ha fejleszteni fogja anatómiai és rajzkészségét, feltétlenül még sokat fog a képzőművészet terén nyújtani. (hj.)

Munkakamara Cluj
1519—1936.
HIRDETMÉNY
A cluji Munkakamara a nyilvános árlejtésekre vonatkozó törvény 86—111. szakaszai és az árlejtési hivatalok szabályzatainak rendelkezése értelmében augusztus 24-én délután 5 órakor nyilvános árlejtést tart a Munkakamara Saguna ucca 14. szám alatti helyiségében. Az árlejtés tárgya 3 üzlethelyiség bérbeadása a volt Ipartestület Carolina-tér 5. szám alatti épületében.

A helyiségek méretei a következők: 4.60x4.60 m., 5x3.15 és 5.15x3 m. A helyiségek munkapokon délelőtt 8-tól 1-ig és délután 3-tól 7-ig tekinthetők meg. Az első helyiséget jelenleg a Mészáros Szövetség, a másodikat Albert Dezső, a harmadikat pedig Hirsch Arnold foglalják el.

Az ajánlattevők kötelesek egyidejűleg a felajánlott bér 5 százalékát is letenni biztosíték gyanánt. Az ajánlatokat és a biztosítékot a munkakamara titkári hivatalánál augusztus 24-én délután fél 5 óráig lehet benyújtani.

Cluj, 1936. augusztus 14.
Petre Bucoveanu sk.,
az időközi bizottság elnöke.
Vasile Hossu sk.,
titkár.

MOZI

DAVILLA SZINKÖR-MOZGÓ

Kedden: HALÁL LÉGIÓ. Cowboy film. Fősz.: Randolph Scott.

ROYAL-MOZGÓ MŰSORA:

Keddtől 2 premier: I. A KAMELIÁS HOLGY. Főszerepben: Yvonne Printemps és Pierre Fresnay. II. A PAMPAK KIRÁLYA. Warner Baxter cowboy filmje.

CAPITOL MOZGÓ MŰSORA

Kedden: A XI. OLIMPIASZ nagyserű filmje. 4 részben, hetenként egymásután. Az olimpiai film után: VÁGYOM UTANAD.

OPERA-MOZGÓ MŰSORA:

Kedd, szerda: EXMENYASSZONY. Főszerepben: Clark Gable, Joan Crawford és Robert Montgomery. Magyar feliratok.

Őn: A VÉRZŐ ARÉNA. Főszerepben: Wallace Berry és Jackie Cooper.

EDISON-MOZGÓ MŰSORA:

I. SZERELEM DALA. Világsiker. Helge Roswaenge a bécsi opera csodálatos hagu tenoristájával. Maria Belling. Hermann Spielmann. II. KINCSEK SZIGET. Kalandor film. Wallace Beery, Jackie Cooper, L. Barrymore. Helyárak: 9 és 13 lej. Kezdeté 3, 6, 9.

MUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Kedden 5, 6, és 9 órakor: I. ESKIMO. A legnagyobb és legizgalmasabb filmdráma. II. VERENGZÉS. Wild West film. Fősz. R. Bartanel les.

— 48 utasával elsüllyedt egy hajó. Londonból jelentik: A távolkeleti tengereken irtózatos vihar dühöng már napok óta. Londonból érkezett jelentés szerint a viharnek egy angol személyszállító hajó is áldozatul esett. A Suning nevű hajó, amely 50 utast szállított a Sárga tengeren, tájfunba került és annak ellenére, hogy a közelben tartózkodó hajók, amelyek felvették a SOS jeleket, segítségére siettek, elsüllyedt. Az utasok közül csak kettőt sikerült megmenteni, a többi a tengerbe pusztult.

HALÁLRA SUJTOTTA A VIL-LANYARAM — A GIMNÁZISTA KÖMÜVESINAST

(CERNAUTI.) Halálos tragédia áldozata lett egy 16 éves gimnázista, aki nyáron a vakáció idején, mint munkás dolgozott egy épülő házon. A fiatal fiut Schreier Ernőnek hívták, a munkát vezető pallér leküldte a pincébe valami szerszámokért. Minthogy a fiu csak nem tért vissza, a pallér azt hitte, hogy a gyermek megunta a munkát és hazament. Nem is törődött vele tovább és mivel már esteledett is, nem küldött le más munkást a szerszámokért.

A fiu azonban késő éjszakára sem tért haza, mire a kétségbeesett édesanya a rendőrséghez fordult és bejelentette fia eltűnését. A nyomozást másnap reggel meg is indították, de közben hajnalban a pallér már felfedezte a gyermeket, aki lent a pincében holtan fektet egy halom villanydróton. A vizsgálat megállapította, hogy a fiu, aki egy villanykörtét akart kivenni, vigyázatlanságból hozzáfért a magasfeszültségű vezetékhez és az halálra sujtotta.

KIRÁNDULÓK BORZALMAS TRAGÉDIAJA AUSZTRIÁBAN

(BÉCS.) Borzalmas szerencsétlenség történt Ausztriában. Egy kiránduló-társaság, amely 25 tagból állott, Autóbuszal Heiligenbrunn közelébe rándult ki. Az autóbusz ötven méteres mélységbe zuhant bele és teljesen összetört. A soffőr és egy utas meghalt, míg nyolc utas súlyosabban, vagy könnyebben megsebesült.

A borzalmas szerencsétlenség a következő körülmények között történt. Az autóbusz soffőrije két kanna tejet is vitt, amelyek felborultak. A soffőr utána kapott az egyik kannának, közben azonban elrántotta a kormányt is, úgy, hogy az autóbusz teljes sebességgel a korlátnak rohant, azt áttörte és belezuhant az ötven méteres mélységbe.

A sérültek között több magyar állampolgár is van. Igen súlyos sérülést szenvedett Himmel Henrik budapesti HÉV vasuti tisztviselő felesége, akinek mindkét lábát többől lemetsztették az összetört alkatrészek.

A súlyos sebesültek között van Plettner Ferenc bécsi rendőrőrmester és felesége, akik szombaton esküdtek meg és éppen nászúton voltak.

— Napszurást kapott a híres amerikai papszónok. Az Egyesült Államokban él a világhírű Coughlin páter, akit a világ legnagyobb szónokának tartanak. Rádióbeszédeit millió és millió ember hallgatja végig. Coughlin páter azonban nemcsak szónok, hanem politikus is. Néhány nappal ezelőtt az Egyesült Államok déli részén beszédet tartott közel százezer ember előtt, fedetlen fejét 4 óra hosszat sütötte a nap és emiatt napszurást kapott. Igen súlyos állapotban szállították kórházba. A szónok sorsáért milliók aggódnak. Betegségének első napján a kórházba nem kevesebb, mint négyezer távirat érkezett. A kórházat pedig rendőrsapatnak kellett elzárnia, mert a látogatók ezrei akartak behatolni a páter betegágya mellé.

5 elefántot biztosan látott már Cluj, de 15 órák 110 138 kg. súlyu emberi kolozsust aligha. Titánok, herkulési erejük mind, a görög-római harcok világbajnokai. Ez lesz Cluj augusztus hónap szenzációja.

Szenzációs fordulat Vorvoreanu képviselő meggyilkolása ügyében

(TURNU-SEVERIN.) Emlékeztetes, hogy annakidején országos szenzációt keltett, hogy ismeretlen tettesek meggyilkolták Vorvoreanu Marius képviselőt, holttestét pedig a temetőbe dobták. A rendőrség azóta is szorgosan nyomoz a tettes után, míg végül most kiderült, hogy ki követte el a gyilkosságot.

Két nappal ezelőtt a turnuseverini rendőrség levelet kapott, amelyet Racoceanu Constantin Hino-

va községbeli gazdálkodó felesége irt és saját férjét jelentette fel, azzal vádolva, hogy Vorvoreanu ő gyilkolta meg. A feljelentésben az is benne van, hogy férje 20.000 lejűt kapott ennek a gyilkosságnak véghezviteléért s ezt az összeget állítólag egy turnuseverini politikusától kapta volna.

A hatóságok most ujult erővel fognak így hozzá a politikai gyilkosság minden rejtélyes körülményének tisztázásához.

Ujabb munkásszerencsétlenség a petrosani szénbányában

(PETROSANI.) Alig néhány napja, hogy hírt adtunk arról a szerencsétlenségről, amely a petrosani szénbányában történt. — Most újabb bányász-szerencsétlenségről adhatunk hírt, amely ismét emberáldozatot követelt. A szerencsétlenség a következő körülmények között történt:

Tegnapelőtt este 9 órakor a szénbánya második földalatti emeletén Canele Pavel, Martin Carol és Budai András munkások egy fagerendát akartak elhelyezni, hogy annak védelme alatt új ért nyissanak meg. Mivel a fa kissé hosszabb volt, azért Canele az

egyik falba lyukat vájt, hogy oda illessze bele a gerenda végét. Alig tett néhány csákánycsapást, amikor a fal irtózatossá robajjal bedőlt és maga alá temette Canelet és Martint. Budai riadójelzést adott le és a többi odasereglett munkással együtt megkezdte a mentési munkálatokat. Martint néhány perc múlva könnyebb sérülésekkel huzzák ki, azonban mire egy órakor Canelet kihúzták, az már halott volt.

A haláleset annál is inkább megdöbbentő volt, mert a szerencsétlenül járt bányász után feleség és öt egészen kicsi gyermek maradt.

Semmiből valamit akar előállítani az „örökmozgó” egyik újabb mestere

Aki számtalanszor belátta az örökmozgó lehetetlenségét és mégis öreg korára is ül az izgalom, hogy felfalálja a minden idők legcsodálatosabb gépjét

(CLUJ.) Augusztus 11-iki számunkban irtunk az „örökmozgó” problémájáról. Irtunk Molnár Jánosról, aki örökké mozgó emberi gépet gyártott. A legujabb kor Gólemjével azonban baj volt, mert sehogy sem akart örökké járni. Kevéssel a cikk megjelenése után bent járt a szerkesztőségünkben egy másik mechanikus, névszerint Boér Aladár volt turdai, jelenleg cluji géplakatos és okleveles gépész, aki szintén „feltalált” egy ilyen örök-mozgó gépet.

Mint első cikkünkben is irtuk, az emberek ezreinek fantáziáját foglalkoztatja az örökké mozgó gép gondolata és egyszer rabja lesz ennek az eszmének, nem igen tud tőle szabadulni. Minél korábban kezd valaki vele foglalkozni, annál szenvedélyesebben veti rá magát.

AKINEK FANTAZIAJÁT 18 ÉVES KORÁTÓL IZGATJA AZ ÖRÖK MOZGÓ PROBLÉMAJA

Boér Aladár a szerkesztőségi asztalra nem ugyan magát a gépet, de annak rajzát és pontos leírását helyezte le egy terjedelmes emlékirattal együtt. Ebből az emlékiratból részletesen megtudjuk, hogy mit élt át egy ember, amíg rájön arra, hogy ezt a kérdést soha nem lehet megoldani és mégis ennek ellenére idősebb korára sem adja fel a reményt arra, hogy valaha megszerzi a Nobel-díjat.

De beszéljen az emlékirat.

— Az örökmozgó talán az emberiség legrégebbi terve és niics mégis olyan problémája a tudományoknak, amelyet annyit kutattak volna, mint a már szinte hirdetté vált perpetuum mobile-t.

— 16 éves koromban, anélkül, hogy kezdetéről számot tudnék adni, már furtam-faragtam én is az örök mozgót. Két évvel később vágyaimat lehütötte Judik József gépészmérnök, aki a gőzgépkezelési tanfolyamon tanárom volt. Ő hangoztatta folyton néhányunk előtt, akik állandóan csak az örök mozgót terveztük, hogy semmiből semmi lesz, erőlködésünk teljesen hasztalan, mert ha ez sikerülne nekünk, akkor istenek lennénk.

NYOLC „ÖRÖKMOZGÓ GÉPET” KÉSZÍTETT BOÉR ALADÁR, AKI MOST A KI-LENCEDIK TÖKÉLETESITÉSÉN DOLGOZIK

Boér Aladár emlékiratában bevallja, hogy ő is belátta, hogy teljesen lehetetlen megoldani az örök mozgó problémáját, de ennek ellenére sohasem adta fel a reményt arra, hogy valami véletlen mégis csak rávezeti a megoldásra. Ugyanis meggyőződése az, hogy kell valami olyan erőnek lennie, amilyen egy gépet hajt, ugyanakkor azonban olyan erőt is fejleszt, amely egy gondolattal sem kevesebb, mint az első hajtó-

Fajliszta
küküllő-
menti
BOROK
LEGOLCSÓBBAN
csak a termelőnél
CLUJ, Str. R. Maria 34.

erő. Ha ezt sikerül megtalálni, akkor meg van oldva a nagy probléma is.

Boér Aladár azután közli annak a gépnek leírását, amely szerinte leginkább megközelíti az örök mozgó lényegét. Ő nem rugókkal és gépmemberrel akarja megtalálni a lehetetlent, hanem kiegyenlítő-déssel, vagyis olyan erővel, amely ugyanolyan hatású erőt fejleszt. Természetesen ez sem sikerült, de azért nem adta fel a reményt arra, hogy valamikor mégis csak sikerül.

Hiába, vannak még emberek, akik istenek szeretnének lenni.
(ra-re.)

KÖZRENDŐR ÉS TOVÁBBSZOLGÁLÓ ALTISZT INCIDENSE A KISPARK KÖRÜL

(CLUJ.) Sajnálatos konfliktus játszódott le szombat éjszaka három közrendőr és egy továbbszolgáló altiszt között. Cluj közrendőr egy ismeretlen fiatalemberre bukkant a kisparkban, aki ott aludt. Igazolásra szólítva, Pop Mitru katonának mondotta be magát. Minthogy azonban semmiféle okmánnyal nem rendelkezett, elő akarta állítani a II. kerületi rendőrségre. A polgári ruhás Pop Mitru ellenkezett, mire odatoppant egy másik civil is, aki állítólag erősen támadólag lépett fel a rendőrrel szemben. A következő pillanathban a titokzatos polgári ruhás férfi több katonából álló őrseget hozott ki a tércsparancsnokság udvarából és Cluj közrendőrét be akarta kísélni. Közben Ciulean Joan és Lungu Joan közrendőrök is a botrány színhelyére érkeztek. A botrány így súlyos következményekkel végződött volna, ha természetesen egy arra haladó főhadnagy nem lép közbe. A szolgálatban levő főhadnagy ugyanis rendreutasította az erőszakoskodó civilruhás férfit, akiről kiderült, hogy E. G. továbbszolgáló altiszttel azonos. Így aztán a kihívott katonai őrseg szabadjára engedte a kötelességüket teljesítő rendőröket. Cluj közrendőr különben jelentést tett a történetekről feletteseinek.

— Befejezés előtt áll a Dorna-Vatra—Ilva-Micai vasutvonal, Bucurestiből jelentik: A Dorna-Vatra és Ilva-Mica közötti vasutvonal építkezési munkálatai befejezés előtt állnak. Az új vasutvonalat előreláthatólag három hét múlva átadják a forgalomnak.

— Bucurestiben nem engedik többé a gyárak központi építését. Bucuresti jelentés szerint a főváros tanácsa elhatározta, hogy a főváros központjában többé semmiféle gyárépítést nem engedélyez. Az intézkedés ötven kilométeres körzetben bír érvénnyel.

szavanként 1 Lej, vastagabb betűvel 3 Lej, Legnagyobb hirdetés ára 10 Lej. Jelleg, vagy cím nélküli hirdetések közlési díja 5 Lej. Hirdetéseket amennyi megjelölésre d. e. 11 óráig, esélytelenül számba szerdán, vasárnapra szombaton d. e. 10 óráig lehet feladni.

APRÓHIRDETÉSEK

Csak portörzött jellegű leveleket fogadjunk. — Vidékieknek válaszlevegőket kérdésükre válaszolunk. — Hivatalos óra reggel 8 órától este 7 óráig.

ARANYERT LEGTOBBET FIZETEK
ROSNER ORAS, ÉKSZERESZ CLUJ.
REGELE FERDINAND 114. TAKARÉK-
KOSSÁGI KONYVECSKERE KISZOL-
GÁLOK. (1989)

50 ÉVEN felüli jól kereső, egyedül álló vagyonos keresztény nő férjhez menne biztos egzisztenciájú, vagy nyugdíjas férfihez. Teljes című levelekre válaszolok „Éltre vágyó” jellegre. (P 1047)

40 ÉVES asszony házasság céljából megismerkedne egy jóállású férfival. Fényképpel és címmel ellátva. „Iduna” jelige. (f 1017)

KÉT VIDÁM barna leány partnert keres. Leveleket „Jó vicc” jellegre. (1019)

29 ÉVES fodrász levelezne intelligens urileánnyal későbbi házasság céljából. Jelige: „Fortes adjuvat fortuna”. (2990)

ADAS-VÉTEL

AUTÓSOK

BÁRMILYEN MÁRKÁJU KOCSIHOZ BÁRMILYEN ALKATRÉSzt SZÁLLIT ócska alkatrészt kereskedő. Firma „Em-Es” la Mercur Camionaj Bucuresti, Str. Epureanu 18. (2948)

ELADÓ a Fluturilor telepen egy déli fekvésű kettős sarok telek, ujonnan bekerítve, rajta épített 8x4 m. színnel. Értekezni Piata Mihai Viteazul 7. sz. 7. ajtó. (2270)

VAN eladó, beraktározandó butora? Legjutányosabban veszek, eladok mindenféle butorokat. Rosenberger butoraktár. Cal. Victoriei 25. (2404)

MAGAS áron veszünk gyermekocskát, irógépet antik butort és használt ruhákat. „Balcan” Iuliu Maniu 6. f. 984

SPLENDIDNÉL Viteazul 4 udvarban harisnyák, bluzok, kombinék, ingek, soknik gyári árban. (2721)

PRIMA éves sösszalona kapható jutányos árban, kicsiben és nagyban. Regina Maria 9. Bányai mézszárszék. (2872)

ASZTALOS vasbakkot jó állapotban veszek. Mestitz, Regina Maria 30. (2727)

GARANTÁLT I-a alpakka evőeszköz, kiválóan nehéz, alkalmi vétel, feltűnően olcsó áron KUN MÁTYÁS FIART-NÁL, Calea Marechal Foch 2. (f 766)

A SZERELEM a gyomron vezet keresztül, tehát vigyázzon a gyomrára és vegyen azonnal egy amerikai rendszerű univerzális passzizót, mely az egészség öre. MOSKOVITS ÉS TÁRSANÁL Cluj, (főpostával szemben) takarékosági könyvre is. (f 867)

DÁNIEL cserépkályha, kis dobkályha, pinceajtó és lépcső eladó. Str. Florilor 13. (2961)

SPORTTELEPI büffé bérlete azonnal eladó. Értekezni ugyamott. (2962)

OLCSÓN eladók ugorkás, befőttes és hár paradicsomos üvegek, ebédő vilnylámpa, réz habverőüst, gramofon, ószi felöltő, ócska szőnyegek, kézimunka, függönyök, Marechal Foch 65., földszint balra. (2963)

PERZSASZÖNYEG eladó Regele Ferdinand 34. Házfelügyelőnél, délelőtt. (2964)

ELADÓ főhelyem jömeneteli mézszároszjet berendezve. Érdeklődni kiadóhivatalban. (2970)

EGY bicikli eladó. Értekezni Str. Bucuresti 49., 1-3-ig. (2965)

ELADÓ motorkerékpár 500 cc. Bucovina 14. (2969)

4 SZOBÁS ház, nyári konyha, betonpince 300 négyzetméteres kert eladó. Fluturilor 40. (2791)

FORGALMAS helyen vendéglői konyha bérbe adó. Cim a kiadóban. (2926)

SÜRGÖSEN eladó egy szoba konyha és gyümölcsössel beültetve. Megtekint hető d. u. 4-től. Iris telep. Str. Mircea 6. (2846)

SÜRGÖSEN eladó jókarbam levő konyhabutor elutazás miatt nagyon olcsón. Cim a kiadóban. (2909)

CSIPKEVARRÓGÉPET keresek megvételre, esetleg bérért. Füzöszalon. Neculcea 2. Dermata-palota. (2925)

ELADÓ mély gyerek kocsia. Crisan 27-a. (2927)

Készpénzért is

és heti 50 lej részletfizetésre is lehet és rendelkezésre készíthető a heti 10 lej fizetésűnek előtérítéstől és terti cipőket

ARCO cipőkereskedelmi vállalat
CLUJ, Str. Dubălarilor 13.

ELADÓ új modern színes kombinált szekrény. Calea Motilor 58. (2972)

IRÓASZTALT KERESÉK lehetőleg kis amerikai. Hirsch gyógyszerész. Calea Marechal Foch 50., I. (2974)

FÉRFI felöltők, fehérneműk és cipők kitűnő állapotban. Ugyanott kétkerekű taliga eladó. Str. Ep. N. Ivan 9. (2978)

VASMÉRLEG egy tennés eladó. Cim a kiadóban. (2979)

MEGVÉTELRE keresek 2-3 szobás komfortos családi házat gyümölcsösrel. „Komfortos” jellegre. (2986)

EGY párna, paplan és ág eladó. Str. Gelu 36. (2987)

SZÉP filodendrák, oleanderek helyszűke miatt olcsón eladók. Cernăuți 21. (3011)

ELADÓK: kihúzós cselédágy felszereléssel, tükör, üvegek, edények, gumipárna, plüss nőibunda, képráma. Reg. Ferdinand 115., emelet. (2988)

PALINKAFŐZŐ-ÜSTÖT, nagyot keresek bérbe, vagy megvételre. Goldstein, Muncitorilor 34. (2991)

EGY irodai rollós szekrény olcsón eladó. Regele Ferdinand 61. (3001)

KERESÜNK megvételre egy négykerekű taligát. Regele Ferdinand 61., butorüzlet. (3000)

ELADÓ régi ajtók, ablakok, ingaóra, féregmentes cselédágy, függönykarnisok, stb. Brătianu No. 45. Gombos. (3005)

JÓÁLLAJOTBAN lévő 1000-1500 kg.-os mérleget keresünk megvételre „Lavan” S. A. Cluj, Cal. Lungă 1. (f 1020)

NE dobja el ócska dolgait, cin, vas, butor, ruhaneműt, mindent megveszek. Hívásra megyek. Klein, Abator 3. (3006)

ELADÓ butor, szentképek, egyéb tárgyak és üvegek. Megtekinthető d. u. 5-5 óráig Str. Berthelot No. 15. (3007)

ELADÓ hidraulikus prés, nagyfelületű, teljes spricelő felszerelés és munkaasztalok kifogástalan állapotban. Cim a kiadóban. (P 1070)

ÁLLAST KERES

LEÉPÍTETT főtisztviselő 3 nyelven perfekt levelező, könyvelő 40.000 tőkével és ingatlan garanciával betársulna vagy állást vállalna. Ajánlatok „Főtítká” jellegre kiadóba. (2875)

GÉPHIMZEST és egyéb női kézimunkát vállalkoz. Str. Mico 33. (2947)

VEGYESKERESKEDŐ segéd állást keres vidéken is. Kopacz Ludovic. Reghin. (2945)

VÉGZETT nő bármilyen komoly olhelyezkedést keres. Hivatalos dolgokat értő 10 évig vezetett építési irodát önállóan. „Szerény tisztviselő” jellegre. (2995)

JOBBA polgári házhöz adnám tíz-négy éves leányomat fizetés nélkül. Cim a kiadóban. (2998)

ÁLLAST KAPHAT

SZAKÁCS, nőtlen, állást kap a gör. kath. szemináriumban. Str. Brătianu 25. (2968)

JÓ MUNKÁS fiatal borbélysegédet felveszek. Pataky, Str. Cipariu 3. (f 1016)

A MAGANALKALMAZOTT sorsjegyek eladására ügyműkök felvételnek a „Gravar” cégnél Piata Unirii 5. (2908)

GÉPHIMZÓNÓ, FEHÉRNEMÜ-VARRÓNÓ kerestetik állandó elfoglaltságra. Géppel rendelkezők előnyben. Füzöszalon, Neculcea 2. Dermata-palota. (2924)

JÓLMENŐ vidéki bodegám vezetésére más embert keresek garanciával fix és jutalékkal. Bologa, Grigorescu 9. Ugyanott cukrász-segéd felvétetik. (P 1057)

igényű fiatal segédet keresek 15-ére. Jelentkezni Áron Márton, Str. Dacia 5. (2900)

TANULÓ felvétetik. Réger textilüzlet. Piata Mihai Viteazul 7. (2991)

VENDÉGLŐI kézielőnyt felvesz „Czeji” bufet, Str. Duca 3. (2991)

BEJARÓNÓT keresek. Cim a kiadóban. (2982)

ÜGYES varróleány felvétetik. Reg. Ferdinand 14., I. em. (2983)

CIPÉSZ munkások zicre és egy ragasztó-leány felvétetik. Arco cipőkereskedelmi vállalat, Str. Dubălarilor 13. (f 1014)

VIZ- és villanyszerelő tanuló fizetés-sel felvétetik. Regina Maria 30. (2958)

ROMÁN, MAGYAR gépiró kisasszonyt keres dr. Hermann ügyvédi iroda Cluj, Str. Iuliu Maniu 28. (f 1019)

KORKÖTŐGÉPEMHEZ fele haszura harisnyakötőnőket keresek. Cal. Regele Ferdinand 135. (2994)

KERESÉK hatvanév körüli asszonyt, kit eltartanék házimunka elvégzéséért. „Üzvegyszony” jellegre. (2999)

EGY ügyes varróleány és tanuló leány felvétetik. Suluțiu 8. Kiss Andor. (P 1065)

GYAKORLOTT kiszolgálóanynt és kifutóanynt felveszek. Opera cukorkaüzlet. Reg. Maria 45. (P 1067)

FEHÉRNEMÜ varróleányok és tanuló leányok felvétetik. Salon „Viorica”, P. Unirii No. 12., etaj I. cam. 17. szoba. (P 1066)

KERESÜNK nagy ismerettségű bíró garanciaképes korszma- és vendéglő-kezelőt. Értekezni d. u. 5-5 között Str. Fericei 2. alatti pékműhelyben. (3008)

KÜLÖNFÉLÉK

NYARALJON FÖLDBIRTOKOS családnál napi 50 lejért, Csodás levegő, strand. Bővebbet: Dios, Beclean, jud. Someș. (2642)

HOLGYEK figyelmébe! Villanyondalás lej 150, vízondalás 20, külföldi anyaggal, vasondalás 15. Manicūr 15, fejmosás 15 lej. Székely fodrászat Reg Ferdinand 19., udvarban. (f 981)

BLANARIA PARISIANA Kovács és Co. Str. Memorandului 6. az udvarban. Szőrmék, rókabőrök nagy választékban. Alakítást, javítást legjutányosabban árban készítünk. (2795)

BUCUREȘTIBEN Str. Popa Tatu 75. alá helyeztem át ÉTTERMEMET, ahol olcsó áron kitűnő ardeali ételeket szolgálunk. Szíves pártfogást kér: Vass György. (B 23)

TEJCSARNOKOT létesítek közpégekben, ahol legalább napi 500 liter bivaly vagy tehéntejet biztosítanak „Sălăjean” vaj és túró lerakat. Bucuresti, Administratia „Jóestét!” Str. Senatului 18 címre kérek ajánlatokat. (B 21)

CZAGA LAJOS lakatos készít új üzleti vasredőnyöket, napellenzőket, vállalt javításokat, valamint autógénhegesztéseket vidéken is jutányos árban. Cluj, Str. Dacia 7. (f 981)

GYÁRVÁROSBAN jó forgalmu órás és ékszerészüzlet betegség miatt átadó. Ugyanott kis munkában jártas segéd felvétetik. Jelige „70.000”. (P 1054)

REALIS, gyorsan jövedelmező vállalkozás társat keresünk 50 ezer lejfel. „Realis” jellegre a kiadóba. (2989)

EGY ÉVES KERESKEDELMI TANFOLYAMRA beiratkozás és felvilágosítás Calea Regele Carol II. 26. (f 823)

ELVESZETT a belvárosban Szabó pensionár névre C. F. R. utazó-igazolvány 10 jeggyel. Kérjük Str. Toamnei 2. címre jutalom ellenében leadni. (2984)

TÁRSULNÉK CLUJON BEVEZETETT NŐI DIVATSZALONNAL. Iparigazolványom van. Előnyös feltételek. Ajánlatot „SZABÁSZ” jellegre kiadóhivatalba kérek. (2997)

URIASSZONY tisztességes ellátást, gondozást, lakást biztosít élete végéig olyan egyénnek, aki clujai ingatlant adna cserébe. Adósságát átveszem. Ajánlatot „Csere” jellegre kiadóhivatalba kérek. (2996)

LAKÁST KERES

NYUGDIJAS özvegy 2 személynek féregmentes száraz, üres szobát keres, esetleg kis konyhával, vagy kamrával. Cim Pusztay búrüzletben, Strada Cipariu 20-a. (2957)

ROMÁN professzor (fiatal pár) keres lehetőleg kertés házban háromszobás komfortos lakást. Brătianu No. 45. Gombos. (3004)

SZARAZ, tiszta üres szobát keresek belvárosban földszint, szeptember i-re. Jelige „CSENDESHÁZ”. (P 1064)

KIADÓ LAKÁS

2 SZOBA konyha mellékhelyiségekkel és 2 szoba szalonnak vagy műhelynek Regele Ferdinand 20 alatt kiadó. Értekezni lehet Duca 6, trafikban. (f 1003)

KIADÓ novemberre első emeleten három, vagy négyszobás komfortos hallos lakás. P. Mihai Viteazul 39., háztulajdonosnál. (2894)

KÉT FIATAL NŐ lakást mosással együtt olcsón kaphat. Str. Amurg 57. (f 1005)

SZOBA, konyha azonnalra kiadó. Cal. Traian 24. (2967)

1 SZOBA, konyha, előszoba, speiz azonnal kiadó. Str. Vlahuta 2. (2956)

1 SZOBA, konyhas lakás azonnal kiadó. Motilor 54. (f 1012)

HÁROMSZOBÁS komfortos lakás úccai második emeleten kiadó november elsejére. Regele Ferdinand 14., portánál. (P 1028)

KIADÓ azonnal új házban 1 szoba, konyha, speiz. Cristea 7. (2975)

KIADÓ külön telken szoba, konyha, speiz, pince, vízzel, villannyal. Ugyan-csak külön telken szoba, konyha. Cal. Maramuresului 16. Dâmbul rotund. (2973)

KIADÓ szeptember 1-ére két szoba, konyha minden mellékhelyiséggel külön udvaron. Str. Legiunei Ardeleană 22. (2976)

KIADÓ szép butorozott szoba kapu-melletti bejárattal, fürdőszoba használatlalt. Gen. Berthelot 25. (2985)

KISEBB és nagyobb műhelyek kiadók, Str. Reg. Carol II. 90. Tágas udvar. (2959)

AZONNAL olcsón kiadó szoba, konyha és szobás lakások. Str. Masiniștilor. Értekezni Reg. Ferdinand 77. (2992)

BELVÁROSI kertés házban külön bejárattal elegáns butorozott szoba fürdőszoba használatlalt kiadó. Brătianu No. 45. Gombos. (3005)

NAGY műhelyhelyiség olcsón kiadó. Reg. Carol II. 92. 8-1 és 5-6-ig értekezni. (P 1069)

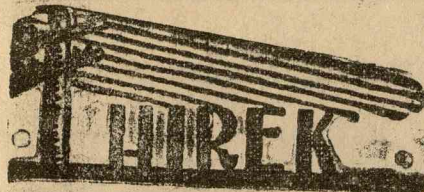
2 SZOBÁS összkomfortos lakás kiadó Regalá 15-a. Ugyanott szuterin lakás. (P 1065)

STR. AVRAM IANCU 5. Egy nagy uccai szoba butorral, vagy anélkül kiadó. Értekezni házfelügyelőnél. (P 1065)

— Rendőrségi hírek. Dr. Draghiciu Aurel, a helyi büntügyi rendőrség igazgatója, tegnap visszaérkezett szabadságáról s ma veszi át osztályát és megkezd működését.

— Ugyanakkor Marpozan Irimie büntügyi kapitány ment 30 napi szabadságra és távollétében dr. Chendi Carol komiszár helyettesíti.

— Szovjet repülőgép akart leszállani Esztországnak. Varsóból jelentik: Narva eszt helység közelében tegnap egy repülőgép szállott le. A repülőgép a város közelében levő téren ért földet. A rendőr, aki a közelben teljesített szolgálatot, észrevette, hogy a repülőgép a szovjet-csillagot viseli. Oda akart sietni a géphez, az a következő pillanatban újból felszállott és a szovjet-határ felé repült. A közeli kaszárnyából sortüzet adtak a repülőgépre anélkül azonban, hogy eltaláltak volna.



Felolvasó és laptulajdonos
MAYER ANTAL

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**
törőgő-gépe, Cluj.

Előfizetés és kiadóhivatal: Regela
Ferdinand 66. balra
Telefon: 61

NAPTAR: Augusztus 19. Szerda.
Róm. Kath. Lajos pk. Prot.
Ludwig. v. T. Gör. Kath. An-
drei.

Jóestét!

LEHET KÉTFÉLEKÉPPEN IS
ÉRTENI

Ószeres az udvaron klabál:

— Itt az ószeres, ószeres! Ócska ruhát, iverget, vasat veszek. Kinek van valami ócskasága, amitől szívesen megszabadulna?

Háziur az ablakból:

— Várjon egy percig, mindjárt kiküldöm a feleségemet.

BELEJÖTT A TANULÁSBA

A dugszagdag zsidó fia beleszeret egy falusi koldus leányába. Az apa hallani sem akar a házasságáról, de amikor a fiú öngyilkossággal fenyegetőzik, mégis rászánja magát és elmegy megkérni a lány kezét.

— Ah, — nem adhatom oda a lányomat — mondja a koldus, mert majd maguk a szemére vetnék, hogy koldusleány volt.

— Nahát ilyet, támad rá a gazdag zsidó — én az előkelő gazdag ember ide jövök, megkérem a lány kezét és elutasít?

— El. De egy feltétellel mégis oda adom a lányomat, ha eljön velem néhány napra koldulni. Így legalább elmondhatom, hogy koldus fiához adtam a lányomat.

Az előkelő zsidó mit tehet mást, elmegy a leendő apatársával koldulni. Végigkoldultak vagy husz falut s mire beérnek egy városba, így szó a koldus:

— Na rendben van, most fogadunk egy kocsit és hazamegyünk.

— Dehogyan fogadunk — válaszolt megbótránkozva a gazdag — az összekoldult pénzeket zörgetve a zsebében — miért nem mehetnek hazafelé is koldulva?!

— Ügyeletes gyógyszerárak. Folyó hó 15-étől 21-éig a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Unicorn Uniriutér; Somele Regele Ferdinand; dr. Cseresznyés General Foch-ut és dr. Nagy utóda, Motilor-ut.

— Dr. Krausz Zsigmond ügyvédi irodáját P. M. Viteazul 40 alól C. R. Ferd. 32 alá helyezte át.

— Időjárásjelentés. A budapesti meteorológiai intézet jelentése: Kissé csökkenő légnyomás, váltakozó, többnyire derült és délnyugaton, felhős északon és keleten, csapadékkal, kis mértékben csökkenő hőmérséklet.

— Orvosi hír. Dr. Parádi Kálmán belgyógyász szabadságáról hazajött és ismét rendel Str. Reg. Ferdinand 37. szám alatt (Minerva Biztosító épülete) délután 4-5-ig.

Jobboldal — baloldal?

Az utóbbi napok eseményeiből kiderült, hogy a vég felé közelgő spanyol testvérharc már nem egy szerencsétlen és őszintén sajnálatraméltó állam belügye többé, hanem európai, sőt világproblémává nőtte ki magát. Hogy ezt az a Moszkva okozta-e, mely Uljanov Lenin álmait értelmében kommunista állásait egészen az ibériai félszigetig akarta kiépíteni vagy a zavartkeltő politikát kedvelő angol diplomácia-e, arra majd csak a minden kérdést holtbiztosan megoldó idő fog egyszer feleletet adni.

Tény mindenestre az, hogy a probléma megvan, ott lángol a horizonton. Belept a magát az államok, egyesületek, intézmények, családok és egyének életébe is. Ott izzik lépten-nyomon a kérdés: Jobboldal-baloldal? Izzik és mindenkitől választ követel. Határozott feleletet, mert az az ellentét, amit ebben az esetben a jobb és bal jelző jelent, ma már nagyobb válaszfal ember és ember között, mint az eddigi nemzetiségi, politikai, társadalmi, vagy vallási határvonalak voltak és észrevétlenül oly nagyra nőtt, hogy átlépni szinte lehetetlen.

Csak felsorakozni lehet a faljobb, vagy baloldalán, — ami a vezetőknek mindenestre jó üzlet is, — vagy... Igen, vagy fennmaradni a keskeny peremen, igyekezni fölébe nőni az eseményeknek és nem engedni, hogy a tiszta látást emberi gyűlölködés sötét téglái zárják el.

Igen. Ezt is lehet és ezt is kellene tulajdonképpen tenni. Fennmaradni, keresni a két rendszer hibáit és orvosolni. Meg nem szünni a figyelmeztetéssel, hogy nincsenek örökérvényű emberi fel-fogások, törvények és hogy minden véges, még a jobb, vagy baloldali igazságok is.

Látszólag mily egyszerű és mily nemes megoldás ez és mégis a jobb és baloldal kérdésében mennyire kivihetetlen. Az, mert az ilyen, vagy olyan oldaltság nem tűr semlegességet és nem bírja el a bírálatokat. Nem; hiszen az ember alkotta, az az ember, aki képzeletében a halhatatlanság szárnyait öltve magára elfelejté, hogy csak szürke bőregér maradt, hogy csak karrikatúrája az Örök Érvényességnek. Megteremtőjének és ezért nem is lehet róla karrikatúrát készíteni. De azért sem, mert ennek a kérdésnek van egy függeléke is, egy kegyetlenebb ostora, mint a rabszolgatartók kor-bácsa.

„Aki nincs velem, ellenem van“, mondják ugyanis a nagy válaszfal oldalán felsorakozottak és készek istenített igazságuk hitében követ dobni az „ellenségre“, a pártatlanra, akinek szeméit sem a kék, sem a barna, sem a vérveres színek nem vakították el, aki nem a jobb és baloldalt, hanem csak az embertestvért marcangoló embert látja mindkettőben még akkor is, ha díszes aransujtások rajza, vagy rongyok egyenruhája borítja is a testét.

Ehhez mindenestre nagy bátorság kell. megfizetlenség, puritán, szegény függetlenség és nagyobb merészség, mint a jobb és baloldalisághoz, mert ez semmi körülmények között sem üzlet, ez már a Messiások nyomában haladás, a Messiásokéban, akik követ, keresztet, golyót és kést arattak jutalmul azoknál, akiket meg akartak váltani...

De az ilyen kevés bátrak és merészek, vállalják ezt is...

(myt.)

— Csempészek és az őrzőjárat véres harca. Tokióból jelentik: A mei japán távirati iroda jelenti Hsing Kingből, hogy augusztus hó 4-én egy 96 tagból álló koreai csempészbanda Auton közelében megtámadott egy mandzsuri őrzőjáratot, amely a Yalu folyón cirkált. Irtózatos harc fejlődött ki a csempészek és az őrzőjárat között. A harc folyamán 24 csempész életét vesztette, további 24 pedig a vízbeugrott és ott fulladt meg. A többiek elmenekültek.

— 1936. augusztus 15-i sorsolás eredményei a XI. sorsjáték II. osztályán. Az anyasorsjegy nyereményei: 1 millió lej 13863 sz., 500 ezer lej a 39271 sz., 200 ezer lej a 47823 sz., 100 ezer lej a 58534 és 43645 sz., 50 ezer lej a 44578, a 11157, 51277 és az 50739 sz. és számtalan 20 ezer, 15 ezer 5 ezer stb. nyeremények. Az anyasorsjegy végződésai: 43, 45, 49 sz. egyenként 2272 lejt nyertek. — A melléksorsjegy nyereményei: egymillió lej a 245716 sz., 250 ezer lej a 227766, 100 ezer lej 145799 és 179620 sz., 50 ezer lej a 142703 204527, 216777 sz. Azon sorsjegyek, amelyek 014, 110; 117, 261; 306; 343; 379; 484; 612; 874 számmal végződnek, minden egyes sorsjánál 228 lejt nyertek.

— Nekirohant az autó a fának: 10 áldozat. Mint Párisból közlik, Signy l'Abbaye mellett egy autó, amelyben 10 utas ült, nekirohant egy fának. A szomorú eredmény: négy halott, hat súlyos sebesült.

— A kaportalai maharadzsa Bucurestiben. A világ egyik leggazdagabb embere az indiai kaportalai maharadzsa Bucurestibe érkezett, majd Sinaiba utazott, ahol maga Károly király fogadta, akinek néhány napig vendége lesz.

— Ujból harcok folynak Abessziniában. Addis-abebai jelentés szerint az utóbbi napokban Abessziniában nyugati részén heves harcok után az olasz csapatoknak sikerült megmászniuk és bevenniük Guaram-hegységet, amely 3500 méter magasságban van. Ezt a ten méteres erődítményt 12.000 abesszin harcos védte, azonban nem tudták magukat élelmezni és heves harcok után megadták magukat. Ezzel azután alig maradt hely, ahol fehér ember még nem tette be lábát. Óserdők vannak itt, úgy, hogy az utászoknak a rengetegen keresztül lépésről-lépésre kell maguknak utat törniük.

BAJSZA

A BRAZILIAI GYÉMÁNT- MEZŐKÖN

Irtá: **MÁLNÁSY TIVADAR**

A „Jóestét“ eredeti regénye.
(Utánnomlás tílca.)

25.

Az asszony eltűnt, a korcsmáros töltögetett, a banda szólt, a cimborák énekeltek, a mulatt leány táncolni kezdett az asztalon és sennor Francois Barrée csillogó, részeg szemekkel nézte a leány tüzes mozgását a vékony poharak között. Néha elbóbiskolt, aludt egy keveset, de a mulatság folyt tovább.

— Hogy hívnak? — kérdezte egyszer a lánytól.

— Inez-nek, — felelte az az asztal tetejéről.

— Szép vagy és eljössz velem.

— Hová?

— Hazá. Francois Barrée meggedheti magának, hogy szeretőt tartson, ugye angyalom?

— Igen — felelte Inez és újra az ölébe ült. — Mikor indulunk?

— Majd az esküvő után. Szép feleség, szép szerető, mi kell más fiuk?

— Csak pénz egy jó tutajra va lóval, — felelte az egyik cimborá.

— Pénz is van elég. Hej, bort ide még és vendégeket az asztalhoz, lányokat. Csak egy leány van Santeremben?

Már régen az égen járt a nap, amikor a fazizendero réczegen, magáról mit sem tudva, hazafelé tartott a városból.

Végigdől kocsija párnáján és addig aludt, amíg Napoleon az udvaron fel nem ébresztette. A köreje gyült munkások ijedten rebentek szét, amikor meglátták, hogy kinyitja szeméit, mert olyan volt ilyenkor, mint maga az ördög. Még Napoleon is félve fektette végig az ágyon és csak lábujjhegyen osont ki szobájából, megkönnyebbülten sóhajtván fel, amikor betehette végre az ajtót maga mögött.

3. FEJEZET

Martin Duval ágyán feküdt és nagy fájdalmat élt. Feleségét, ki tanácstalanul és kíváncsisággal nézte vergődését, Marietta után küldötte és most, most egyedül volt.

Megmérgezte magát...

Kezébe volt a governatore parancsa, keresték emberei és inkább a mérge, mint a kötél.

Reggel még semmi baj nem volt, de délfelé jött Napoleon és oda adta neki az írást, ami tegnap jött, mialatt Andradééknál volt.

A múlt büntet.

Eppen ma, amikor indulni akart és soha nem lett volna jobb alkalma reá, mert Francois egész nap részegen hever szobájában és mit sem tud magáról.

„Holjattjuk.“

ORSZÁGOS REKORDOK ÖZÖNE AZ EFORIAI VERSENYEN

(BUCURESTI.) Az országos uszóbajnokságokat az Eforia medencéjében most rendezték meg és azon számos országos rekord dönt meg. A 200 méteres gyorsuszásban Kelemen, a CST Tg.-Mures versenyzője a 2 p. 30 mp.-es rekordot 3 p. 28, 3mp.-re javította. A 200 méteres melluszásban Aranyosi Ferar (Oradea) javított országos rekordot 3 p. 3,8 mp.-cel. (Eddig 3 p. 5,6 mp.), végül a 3x100 méteres vegyes stafétában a timisoarai ILSA csapata 3 p. 56,3 mp.-es országos rekordot 3 p. 52,5 mp.-re javította.

Egyébként Bucurestibe ma érkezett vissza Románia olimpiai versenyző-csapata, amelyet a sportkörök képviselői fogadtak.

HATALMAS TÜZ PUSZTÍTOTT BUCURESTIBEN

(BUCURESTI.) Hatalmas tűzvész pusztított két nap előtt Bucurestiben, ahol a tűz egy hatalmas asztalos-üzemet pusztított el, benne levő szinte teljesen új berendezéssel együtt. A műhely összes gépei üzemben voltak, amíg az egyik gyalugép mellől irtoztos dörrenés reszkettette meg a levegőt, a következő pillanatban pedig az egész műhely lángokban állott. A bent tartózkodók kirohantak a teremből és az azonnal helyszínen teremt tűzoltókkal együtt hozzáfogtak a tűz oltásához, amely azonban nem sikerült, mert a nagymennyiségű száraz deszka pillanatok alatt az egész házat lángokba borította. A tűzoltóságnak minden erejét azért meg kellett feszítenie, hogy a tűz továbbterjedését megakadályozza.

A tűz eloltása után, amely teljes öt órát vett igénybe, a hatóságok megállapították, hogy egy öt literes kanna benzint egyik villamotor mellett hagytak, amelynek melege azután a benzint robbantotta fel. A kár meghaladja a három millió lejt. A felelősség megállapítására a vizsgálat még folyik.

LEPRÁSOK LAZADÁSA JAPAN BAN

(TOKIÓ.) A Kokukin című japán ujság közli, hogy az állam tulajdonában levő Magachima melletti lepratlep lakói között lázadás tört ki. A leprások szám szerint nyolcvan nem voltak megelégedve az ellátással, azért összeküzdtek a telep felügyelői és igazgatója ellen. Megadott jelre megrohanták az öröket, akiket lefegyvereztek, majd tulajdon fegyverükkel ütték agyon az öröket. A borzalmas vérengzés után bevonultak az igazgatóság épületébe, ahonnan azonban ekkorra már az igazgató családjával együtt elmenekült. A leprások erre összezúzták az igazgatóság épületének teljes berendezését.

— Nem jó, ha az autó a tömeg közé táncol. Az angliai Lodin községben egy automobíll beleszaladt az uccán táncoló tömegbe. Az autó 10 embert súlyosan megsebesített. A feldühödött tömeg erre megtámadta a soffórt, akit a közben odaérkező csendőrség súlyos sérülésekkel tudott megmenteni a lincselés elől. Ennek ellenére kevéssel később a soffór a kórházban belehalt sérülésébe.

Diadalmámorban ünnepelte a magyar nemzet a Berlinből vilgraszóló dicsőséggel hazatérő olimpikonokat

(BUDAPEST.) A berlini olimpiai játékokon vilgraszóló diadalt aratott magyar olimpikonok ma délelőtt 10 órakor megérkeztek a magyar fővárosba. A magyar versenyzők útja Berlinton Budapestig valóságos diadalmenet volt. Berlin pályaudvarán a kivezényeit katonazenekar a magyar Himnusszal és a Szózzattal bucsuzott a fiuktól. Bécsbe, ahova az olimpikonok különvonata hajnalban érkezett meg, Kóczé Antal, az osztrák fővárosban élő magyar cigányprimás zenekarával a Rákóczi-indulóval köszöntötte a diadalmas magyar fiukat. A magyar határnál ezek sorfala között futott be a fellobogózott, felvirágozott és olimpiai karikákkal ékesített különvonat. A magyar határállomástól kezdve minden kilométernyire mezei és gyári munkások százai fogadták lelkes hujhuj-hajrázással a győztesen hazatérő versenyzőket. Kelenföldön virágzóval árasztották el a magyar fiuk vonatát. Budapesten a felvirágozott és fellobogózott keleti pályaudvaron tizezrekre menő tömeg kitoró lelkesedéssel köszöntötte a hős olimpikonokat.

Már a mérges gázok is hadviselési eszközök lettek Spanyolországban

(MADRID.) A granadai frontszakaszon a kormánycsapatok vezetője a felkelők ellen könnyfakasztó gázokat használt. A parancsnok a Havas iroda hadszíntéren jelenlevő tudósítójának kijelentette, hogy csupán védekezési célokból használja ezeket a gázokat. Ugyancsak a Havas ügynökség jelenti Hendayeből, hogy Cartagena városában a lakosság és a katonaság egyrésze fellázadt a kormány uralom ellen. E hiradás azért kelt nagy feltűnést, mert Cartagena az egykori Kartágó tudvalevően a spanyol kormányflotta egyik legfontosabb bázisa és kikötője volt.

Végül Burgosból jelentik, hogy az ellenkormány felszólította az összes bankok vezetőit, hogy a náluk levő aranykészleteket, aranyérmeiket és külföldi devizákat haladéktalanul szolgáltatassák be az országnak. Jövőben ezek kivitele a legszigorúban tilos. Tilos továbbá az arany és deviza letéteket a magánosok részére kiszolgáltatni.

A Stefani iroda jelentése szerint most már az angol hadigépek spanyolországi szállításai tartják izgalomban az európai közvéleményt. Bár az angol kormány kijelentette, hogy csak polgári repülőgépeket szállítottak egyes gyárak Spanyolországnak, a közvélemény meg van győződve arról, hogy igen nagy számban hadirepülők is mentek át Spanyolországba és ami a legfeltűnőbb, mind a két hadviselő fél részére. A madridi angol nagykövet értesítette az angol kormányt, hogy jelenleg Madridban még 200 angol állampolgár tartózkodik, akik közül 41-en a követség és kereskedelmi kirendeltség épületébe menekültek.

Amikor a vonat berobogott, a katonazenekar a magyar Himnuszt játszotta, majd egymásután szállottak le a kocsikból a diadalmas versenyzők, akiket a tömeg mámorosan ünnepelt. Az olimpiai csapat nevében Kelemen Kornél, az Országos Testnevelési Tanács elnöke tett jelentést a versenyzők elért sikereiről Homan Bálint kultuszminiszternek, aki a kormányzó és a kormányt képviselte a fogadtatáson. Számszerűen sorolta fel a magyar csapat eredményeit. Tíz olimpiai bajnokságot, egy második és 6 harmadik helyezést ért el a csapat. Összesen 25 arany, 11 ezüst és 16 bronz érmet nyert el. Horthy kormányzó és a kormány nevében Homan Bálint üdvözölte az olimpikonokat és köszöntötte meg a diadalmas szereplésüket, majd Demény Károly ny. államtitkár üdvözlése után Csik Ferenc köszönte meg a meleg fogadtatást. A versenyzők ezután autókba szálltak és a Hősök tereire hajtottak, ahol megkoszorúzták a Hősök emlékművét azzal a babérkoszorúval, amelyet Berlinben tüztek a magyar zászlóra.

míg a többiek ma is kint a városban laknak.

Római hiradás szerint a genuai kikötőbe tegnap érkezett meg a Re Massimo Romano olasz személyszállító gőzös, amely Spanyolországból 1500 menekültet hozott, köztük az amerikai Hearst-lapok vezérigazgatóját, akik két héten keresztül a helyszínen tanulmányozta a spanyolországi helyzetet.

UJBÓL ELŐTÉRBE A NÉP- SZÖVETSÉG REFORMJA

(LONDON.) Eden külügyminiszter visszatért szabadságáról és átvette hivatalát. A külpolitikai bizottság még a hét folyamán összeül és a népszövetség reformjának kérdéséről fognak részletesen tárgyalni.

Angol politikai körökben nagy feltűnést keltettek a kommunista párt Manchesterben tartott gyűlésén elhangzott beszédek: Itt a kommunista párt nyílt és határozott állásfoglalást követelt az angol kormánytól és a legérvelősebb lépést a kormány mellett a spanyolországi felkelőkkel szemben. Másképp ugyan is ezek a testvérek más országokban is fel fognak éledni.

— Uj tekéző-társaság. Most alakult meg városunkban a szabómunkások tekéző társasága 20 alapító taggal, akiknek élén a munkáscsapat volt közismert intézője, az agilis Adám Lajos áll. Az új tekéző társaság játékestélyét kedden este 8 órai kezdettel a Pasteur-uca 21. szám alatti Hargita-kertben tartja és minden megkeresést ide kér. A csapat közelebről kérni fogja felvételét a Tekéző Szövetségbe is.

FRANCIA MŰVÉSZEK KATASZTRÓFAJA MAGYAR- ORSZÁGON

(DEBRECEN.) Rendkívül súlyos autószerencsétlenséget jelentenek a Hortobágyról Debrecen közelében ugyanis egy Francez Ferroud francia zeneszerző által vezetett gép felborult. Ferroud a szerencsétlenségüél életét vesztette, míg Julian Dutilleul francia festőművész a kórházbaszállítás közben meghalt. A kocsit harmadik utasa Lajtha László magyar zeneszerző súlyosan megsebesült. A vizsgálat megindult.

— Dr. Gründisch Mihály egyetemi tanársegéd, fogorvos szabadságáról hazaérkezett és ismét rend. d. e. 10—11-ig és d. u. 7—9-ig Str. —emorandului 9. sz.

— SZEPTEMBER 15-ÉN KEZDŐDIK A TANÍTÁS. A közoktatásiügyi miniszterium köztudomásra hozza, hogy a középiskolákban a felvételi vizsgákat szeptember elseje és tizedike között tartják meg, a tanítás pedig az összes iskolákban szeptember 15-én veszi kezdetét.

— Hadbírósi hírek. A eluji hadbírósi ma Glodeanu Mihály satumarei lakost, aki a csendőrség és a hatóságok ellen izgatott elzárásra ítélte. Uganakkor tiltott határátlépés miatt Teubl József osztrák állampolgárt tíz napi, Valerio Bellino fasisztaellenes érzelmű olasz állampolgárt öt napi, míg Halas Ferenc, Kunda Albert és Székely György magyar állampolgárokat husz, illetve tiz-tíz napi elzárással sújtotta tiltott határátlépés címén.

— Tüntető sztrájkra készülnek a pékek a szerdai napra. Oradean most zajlott le a pékmesterek kongresszusa, amelyen felvetődött a terv, hogy szerdán, amikor kilenc kenyérbélyeges ardeali város pékküldöttsége Bucurestiben lesz, a kenyérbélyeg-rendszer megszüntetését követelve, demonstrációs tüntetésképpen valamennyi péküzem szüneteljen és ne süssön kenyeret. A javaslat felett végleges döntés még nem történt.

— Háromra emelkedett az ausztriai autóbussz-szerencsétlenség halottainak száma. Az ausztriai nagy autóbussz-szerencsétlenségről, melyről más helyünkön részletesen beszámolunk, a halottak száma 3-ra emelkedett, amennyiben Himmel Miklósné is belehalt sérüléseibe. Himmelnének mindkét lábát levágta egy autóbussz-alkatrész.

— Több, mint 100 ezer munkásnak emelkedett a bére. Rómából jelentik: Tegnap újabb megegyezés jött létre az olasz munkások béreinek felemelésére. Most a festők és a famegmunkálók kollektív szerződését sikerült létrehozni, amellyel azt érték el, hogy 125.000 olasz munkásnak emelkedett a bére. Ugyanakkor a római Popolo di Roma című lap cikket közöl a francia munkanélküliségről. Megállapítja, hogy két hónap óta, amióta az új francia kormány van uralmon, a francia munkanélküliek száma 40 ezerrel szaporodott. A megélhetés is nehezebb lett. A francia bankokból 2 milliárd és 916 millió frank betétet vettek ki. A külföldre irányuló kivitelt is a minimumra csökkent.

CENZURAT